

AMIGOE DI CURAÇAO

WEEKBLAD VOOR DE CURAÇAOSCHE EILANDEN

Dit Blad verschijnt elken Zaterdag.
Abonnementsprijs voor Curaçao, Bonaire, Aruba
en de Bovenwindsche eilanden per drie maanden
fl. 2.— bij vooruitbetaling.

BUREAU VAN DIT BLAD
St. Elizabeths-gasthuis.
DRUKKER. B. L. BOGAERS.

Voor het Buitenland per jaar fl. 10.—
Afzonderlijke nummers fl. 0.15.
Prijs der Advertentiën van 1—7 regels fl. 0.20; 8 en el-
ken regel meer 7½ cts.

Hoedenstroom.

Onze drie artikelen onder deze
titel geplaatst in de No. 1859, 1860
en 1861, in de maanden Augustus
en September hebben begripelijk
wijze ook in Suriname de aandacht
getrokken. Voor zoover deze artike-
len ook op Suriname van toepas-
sing waren, werden ze door de *Surina-
mer* in volledige tekst overgeno-
men, met de bijvoeging der Redak-
tie, dat zij later haar eigen opinie
daarover zou geven.

Deze belofte heeft de Redactie in
het nummer van 5 October inge-
lost. Wij laten dit artikel hieronder
volgen:

„De *Amigoe di Curaçao* klagt, zoo-
als wij vroeger gezien hebben, steen
en been over de nalatigheid van het
Surinaamsche Gouvernement, dat
ontrouw geworden is aan zijne be-
lofte Curaçao van hoedenstroom te
voorzien.

Onze collega beroept zich op de
Jaarverslagen van het Departement
van Landbouw in Suriname over
1915 en 1918, en na deze geciteerd
te hebben, vervolgt de *Surinamer*:
„De conclusie is: Suriname heeft
wel aangeplant, maar veel te weinig,
en is niet bij machte om zijne eigen
vlechtcholen van stroom te voorzien,
veel minder om Curaçao nog bij te
staan, zoals in het vooruitzicht
gesteld werd.

Tegen het feit, dat er een tekort
aan hoedenstroom bestaat, is niets
aan te voeren. In de Surinaamsche
hoedenvlechterij zelf is eene stagna-
tie ontstaan door het groote gebrek
aan tongen. Groote bestellingen hoe-
den moeten door de vlechtcholen
worden geweigerd, omdat er geen
grondstoffen voorhanden zijn.

Ku is het de vraag: Heeft het
Gouvernement in Suriname schuld
aan het ontstaan van dat gebrek?
Is het nalatig geweest, door den
aanplant van de *Carludovica* niet
met den noodigen ernst te hebben
aangepakt? Heeft het dus eene
eerschuld aan Curaçao nog te vol-
doen?

Moet het niet met meer ijver en
zorg ook de inheemsche hoedenin-
dustrie bevorderen?

Wat de jaarverslagen van het De-
partement van den Landbouw me-
dedeelen, geeft voorzeker geen schit-
terend beeld van de voortvaren-
dheid van het departement bij den
aanplant van de *Carludovica*. Het
is de moeite niet waard om in aan-
merking te komen voor eene werke-
lijke behartiging der hoedenindustrie.

Echter wordt in de jaarverslagen
niet alles vermeld omtrent dien aan-
plant. Overmeldt blijft de misluk-
king van den palmaanplant in de
savanna's boven Republiek.

De mislukking was reeds te voren
voorspeld. De grond, welke voor den
aanplant uitgekozen werd, is daar-
voor geheel en al ongeschikt, zoals
door deskundigen gewaarschuwd
werd, maar helaas vruchteloos.
Thans worden achter den Cultuur-
tuin op een uitgestrekte oppervlak-
te de aanplant *Carludovica* ter hand
genomen. Maar of daardoor op vol-
doende wijze in het hoedenstroom
voorzien zal worden, is nog eene
problematische vraag.

Wij kunnen daarom niet beweren,
dat het bij het Landbouwdeparte-
ment in Suriname aan wil ontbreekt,
om de hoedenindustrie te willen be-
vorderen; maar wel moet worden
aangemerkt dat van doelmatige
actie evenmin mag worden gespro-
ken.

De hoedenindustrie in Suriname
wordt daarom zeer tegengewerkt.
Er bestaat eene groote stagnatie in
die industrie, zoals wij reeds aan-
merkten. Terwijl b. v. op de R. K.
Vlechterschool wekelijks minstens 1200
tongen noodig zijn, kunnen er soms
niet meer dan 200 worden verkre-
gen. Op de andere vlechterschool zal
de toestand wel niet veel beter zijn.

Een andere vraag nu is het, of
Suriname eene eerschuld aan de
zusterkolonie heeft af te lossen en
verplicht is Curaçao met tongen bij
te staan?

De belofte schijnt gedaan. Zulks
moeten we uit de jaarverslagen van
het Landbouwdepartement opmaken.
Nu zal men wellicht zeggen: tot on-
mogelijke zaken is niemand gehou-
den. En tot nu toe is Suriname
niet bij machte in de behoeften der
inlandsche vlechindustrie te voor-
zien, laat staan om stroom uit te
voeren.

Maar de toezegging blijkt zeer
oppervlakkig geweest te zijn. Het
maakt op ons den indruk dat men
in Suriname niet geweten heeft wat
men beloofde, en dat Curaçao zich
tevreden stelde met eene vage be-
lofte, zonder er aan te denken, dat
aan die belofte groote geldelijke
kosten verbonden zijn buiten de cul-
tuur om.

Men rekende aldaar immers er op,
dat Suriname tongen zou leveren,
en niet enkel plantsoenen. Maar van
beide zijden werd over het hoofd ge-
zien, dat de levering van tongen
aan Curaçao een bereiding-installa-
tie met zich medebrengt. De tongen
toch kunnen slechts een viertal da-
gen in natuurlijke toestand be-
waard blijven. Daarna zijn zij voor
de vlechterij ongeschikt geworden.
Voor en aler ze naar Curaçao uit-
te voeren, moeten zij daarom wor-
den „geprepareerd,” wat natuurlijk
heel wat in zich besluit.

Over de kosten ook der cultivatie
en der preparatie werd niet onder-
handeld. Zulks had toch moeten ge-
schieden. Want het ligt voor de
hand dat het Surinaamsche stroom
veel hooger in prijs zal komen te
staan als het stroom uit Maracaibo,
indien de onkosten daaraan besteed
vergoed worden. Het kan — naar het
ons voorkomt — niet in de meening
van Curaçao liggen, dat Suriname
op eigen kosten voor met Maracaibo
concurrerende prijzen het stroom
moet leveren.

De belofte dus om stroom aan Cu-
raçao te leveren, is o. i. op zeer on-
doordachte wijze door Suriname ge-
daan, en door Curaçao aanvaard.

Overeenstemming tusschen beide
koloniën ware daarom gewenscht
geweest, voor en aler tot die be-
lofte ware overgegaan. Men had met
elkander moeten bespreken, wie de
kosten dragen zou, Curaçao en Su-
riname of wel het Moederland.

Thans worden de onaangename
gevolgen van eene ondoordachte
handeling ondervonden, en bittere
teleurstelling geuit.

Dit valt te betreuren voorzeker,
maar mag toch geen aanleiding tot
verwijten geven. Van beide zijden
bestaat schuld, door onnadenkend-
heid bedreven.

Het is daarom wenschelijk dat
tusschen de Gouvernemen ten van
beide koloniën een zakelijk overleg
gepleegd worde, om tot eene goede
oplossing te komen. Het is onge-
twijfeld gewenscht, dat de Neder-
landsche koloniën elkaar behulpzaam
zijn om de hoedenindustrie in stand
te houden en tot bloei te brengen.

Maar ook afgezien van ons hulp-
betoon aan Curaçao diene ons Gou-
vernement meer energie aan den dag
te leggen tot bevordering van in-
landsche industrieën. De landbouw
in Suriname is wel de hoofdzaak,
maar mag niet de enige zaak zijn,
waaraan Bestuur's aandacht gewijd
is. Inzonderheid mag de vlechtin-
dustrie eene bijzondere bescherming
van ons Bestuur voor zich opeischen,
daar zij voor den vrouwelijken wer-
kenden stand echter als de enige
bron van normale verdiensten kan
aangemerkt worden. Hier geldt het
niet een uitsluitend economisch,
maar ook een bij uitstek sociaal en
zedelijk belang van het grootste
gewicht.”

Naschrift van den *Amigoe di Curaçao*.

Op een paar punten na zijne wij het
volkomen eens met onzen Collega

in Suriname:

Dat eerste punt is dit: De eerste
en enige aanleiding, waarom in
Suriname begonnen werd de *Car-
ludovica* aan te planten is ge-
weest, om Curaçao te helpen. Dat
geschiedde reeds in 1907.

Dit hebben wij reeds in 1916 in
onze artikelenreeks over de *Hoeden-
industrie* uitvoerig uiteengezet, (zie
No. 1701 van 5 Aug. 1916 en op
nieuw in Augustus 1919). In 1907 bestond
er nog geen hoedenindustrie in Su-
riname.

Eerst later of misschien reeds vrij
spoedig daarop is men ook in Su-
riname op het denkbeeld gekomen
ook daar die industrie in te voeren.

Curaçao heeft toen zijn vlechtsters
gestuurd om ze daar in het vak te
bekwamen. Wij hebben dien opzet ten
eerste toegejuicht, omdat er zóó in
Suriname een stimulans méér be-
stond om de cultuur van de *Carludovica*
ter dege aan te pakken.

Feitelijk door het invloeren van die
industrie in Suriname heeft onze
zusterkolonie ons het materiaal
voor den neus wegg gekapt, dat daar
door het Gouvernement was aange-
plant en anders naar Curaçao had
kunnen gezonden worden.

Het tweede punt is dit:

Wij gelooven niet, dat in onze
kolonie er ooit iemand is geweest,
die zelfs heeft kunnen veronderstel-
len, dat Suriname dat geprepareer-
de vlechtstroom aan Curaçao gratis
zou moeten leveren, doch zeker in
het gunstigste geval tegen *kostprijs*.
Uit onze vroegere artikelen blijkt
dit duidelijk, waar wij o. a. reeds
voortuit waarschuwden, dat het Su-
rinaamsch Stroom ons duurder zou
komen te staan dan dat van Ma-
racaibo. Zelfs vonden wij dat nog
geen onoverkomelijk bezwaar, om
dat de superieure kwaliteit van dat
stroom tegen dien duurderen prijs
opwoog.

Een punt van gemeenschap over
leg tusschen beide koloniën moet
nu in de eerste plaats zijn te trac-
ten de hooge productiekosten van
het stroom zoowel mogelijk te redu-
ceeren.

In het tegenwoordig stadium,
waarin deze kwestie door het arti-
kel van de *Surinamer* gebracht is,
komt het idee, indertijd door Dr.
L. Crauer gelanceerd, (zie *Amigoe*
van 6 Sept. 1919) dat Curaçao ter-
rein in Suriname zou aanvragen,
om er zelf voor eigen rekening stroom
te cultiveeren, nog meer op den voor-
grond.

Het meest verheugen wij ons hier-
over, dat de *Surinamer* ons bijvalt,
waar wij bewezen dat het Departement
van den Landbouw in Surina-
me zoowel in voortvarendheid als
ook in werkelijke behartiging van
deze aangelegenheid was te kort ge-
schoten.

Wij hechten groote waarde aan
dit getuigenis, omdat onze Collega
van nabij het verloop en den tegen-
woordigen stand der zaak veel be-
ter kan beoordeelen dan wij.

In ieder geval moet deze aange-
legenheid op een meer gezonde basis
geregeld worden.

„Daarom is het wenschelijk (en
noodzakelijk), dat tusschen de Gou-
vernemen ten van beide koloniën, een
zakelijk overleg gepleegd wordt om
tot een goede oplossing te komen.”

Wij hopen dat zonder veel uitstel
van beide zijden daartoe de eerste
stappen gedaan worden.

Inmuniteit of Besmetting.

VI.

Nu wij eenmaal weten, dat de
gele koorts hier niet endemisch is,
dat door het buitengewoon snel
verloop dezer ziekte het niet mo-
gelijk is (gelijk bij malaria) dat
hier personen rondlopen, bij wien
de ziektekiemen latent aanwezig zijn,
ligt de andere conclusie voor de
hand, door de ondervinding be-
vestigd, dat de ziekte steeds van

HOLLANDSCHE BANK

voor West-Indie

Amsterdam --- Curaçao.

Statutair Kapitaal f 5,000,000,
waarvan volgestort f 1,000,000.

Rentevergoeding voor Deposito's:

met 1 dag opzegging	2 %
met 10 dagen	2½ %
met 1 maand	4 %

Wij zijn afgevers van zichtwissels op
Amsterdam en Rotterdam

tot den koers van 100½ %.

7—52

buiten wordt ingevoerd.

En voor de verspreiding der ziekte
moet een eerste ziektegeval aanwe-
zig zijn.

Bij de tegenwoordige inrichting on-
zer quarantaine-maatregelen, valt
het betrekkelijk gemakkelijk zoo'n
geval van gele koorts op te sporen.

Alle schepen die hier onze haven
binnenkomen, krijgen, alvorens ze
communicatie hebben met den wal,
een bezoek van den havendokter
aan boord. Alle passagiers, zoowel
zieken als gezonden, wordt de ther-
mometer aangelegd, om de minste
temperatuurverhoging te kunnen
constateeren. Van stoomboorten, die
langer dan één dag hier blijven
liggen, wordt ook de bemanning
eveneens onderzocht. Bij de zeil-
schepen is dit natuurlijk altijd het
geval.

Wordt een geval van koorts ge-
constateerd, dan wordt deze persoon
terstond afgezonderd of naar het
hospitaal vervoerd en in observatie
genomen.

Schepen, die met geen schoone
gezondheidspas binnenkomen, of een
haven bezocht hebben, die door
gele koorts besmet is, moeten ter-
stond de haven verlaten, om aan
het quarantaine-station van de Ca-
racasbaai eerst de passagiers te
ontschepen.

Een gelekoortslidder op ons eiland
aanwezig is dus de tweede factor, nood-
zakelijk voor de verspreiding der
ziekte.

De derde factor is, dat de *Stego-
myia*, de gelekoortsmusket, gelegen-
heid heeft dien lidder te steken en
met het bloed van den sieke tegelijk
ook de smetstof in zich op te ne-
men en daarna weer andere personen
te steken.

Wordt dit dus onmogelijk ge-
maakt, dan blijft de ziekte tot dit
enkele geval beperkt, en kan de ziekte
zich niet verder verspreiden.

Hoe kan men dit gunstig resul-
taat bereiken?

Toen in de jaren 1903—1905 de
schitterende resultaten met de be-
strijding der gelekoorts door de
Amerikanen in Havana in genees-
kundige kringen algemeen bewon-
dering wekte, werd door den toen-
maligen Minister van Marine aan
Dr. J. A. PORTINGEN, Officier van
Gezondheid 1ste klasse bij de Zee-
macht aan boord van de *Kortenaar*,
destijds als stationschip in de haven
Curaçao vertoevend, de opdracht
gegeven te Havana op het eiland
Cuba, de inrichtingen tot wering
der gele koorts in oogenschouw te
nemen en hem rapport uit te bren-

gen omtrent deze twee vragen:

1. o. Wat is er te Havana tot
wering der gele koorts gedaan? 2. o.
in noever kan de opgedane ervaring
toegepast worden op Curaçao?

Die inrichting in Havana in ge-
bruik om de verspreiding der gele
koorts tegen te gaan, werd toen
terstond op Curaçao in het St. Eli-
sabeth's Gasthuis onder aanwijzing
van Dr. Portingen en onder toezicht
van den toenmaligen Stadsgees-
heer Dr. H. Ferguson toegepast. Een
vrijstaand en afgezonderd lokaal
werd door middel van gespannen
metaalgaas voor musketen geheel
ontgeankelijk gemaakt.

Immers, kan de mug den gele
koortslidder niet bereiken, of vindt
zij binnen het met gaas omspannen
lokaal geen uitweg, dan is de ver-
spreiding en overbrenging der ziekte
op andere personen door de mus-
keten geheel onmogelijk gemaakt.

Naderhand is deze isolatie inrich-
ting overgebracht naar de barakken
op de terreinen van *Mundoe Nobo*.
Met deze maatregelen kan Cura-
çao met gerustheid de toekomst te-
gemoet gaan. Ook al zijn niet alle
musketen hier uitgeroed, en ook al
zou zich hier een enkel geval voor-
doen, toch weten wij met genoeg-
zame zekerheid, dat de ziekte ter-
stond in hare opkomst zal onder-
drukt worden.

Nog een andere feit is er dat wij
moeten bespreken.

Het is positief zeker, dat de in-
boorlingen van ons eiland, (en dit
geldt zoowel voor de blanken als
voor de kleurlingen) niet door de gele
koorts worden aangetast. Een uit-
zondering op dezen regel is nog nooit
geconstateerd. Ook Europeanen, die
reeds vele jaren hier in de tropen
verbleven, blijken voor de ziekte
niet meer vatbaar te zijn. Hoeveel
jaren er vereischt worden, om im-
muun te zijn, is moeilijk te zeggen.
Er zijn feiten bekend, dat Euro-
peanen, die reeds drie, zelfs vier ja-
ren hier woonden, nog aan de gele
koorts gestorven zijn.

De gele koorts is dus wel is waar
een specifieke Tropenziekte, maar al-
leen gevaarlijk voor Europeanen,
meer bepaald voor de nieuwelingen,
die nog maar betrekkelijk kort in de
kolonie vertoeven.

Een andere zeer interessante vraag
is deze: Hoe komt het, dat Cura-
çaoenaars en de oud-gedienden on-
der Europeanen niet door de gele
koorts worden aangetast, dus als
immuun zijn te beschouwen?

Voor zoover wij weten, heeft zich
de medische wetenschap zich nog

niet met deze vraag ingelaten, alvorens zeker nog geen oplossing voor gevonden.

Zij geeft de natuurlijke immuniteit, gelijk hier op Curaçao met de gele koorts plaats vindt of be schouwt ze als niet bewezen. Zij kent alleen de kunstmatige immuniteit, gelijk bv. geschiedt door Serum-injectie b.v. bij diphterie, tetanus, dysenterie enz. of door inenting, gelijk als voor behoedmiddel tegen de pokken wordt aangehouden.

In de zitting van den Kol. Raad van 9 Augustus, waarin de zg. muskietenverordening behandeld werd, kwam de Heer C. S. Gonsira J. P. Ezn. met een verrassend nieuwe theorie voor den dag, die van den anderen kant door Dr. Waterman ten sterkste werd bevestigd.

De Heer Gonsira sprak als volgt:

Mijnheer de Voorzitter! Als ik beden het woord vraag om te spreken over het ontwerp in behandeling, dat is het in de eerste plaats om uiting te geven aan een gevoel van satisfactie, nu ik zie, dat het gouvernement de bestrijding van besmettelijke ziekten eens ernstig ter hand wil nemen. Als consulaire ambtenaar ben ik een heel tijd een klein deel geweest van een der schakels van de groote ketting, die de gevreesde ziekten aan banden leggen moet. Mijne ondervinding heb ik in de praktijk opgedaan en als ik straks werken geef, dan hoop ik, dat zij zullen worden aangehoord en beoordeeld met dezelfde welwillendheid, als waarmee zij worden uitgebracht.

Ik kan niet dan toejuichen, dat bij de samenstelling der verordening eene poging is gedaan om ons te houden in het Amerikaansch verband. Onze ligging wettigt die volkomen.

Ik vrees echter, dat geheel over het hoofd is gezien het Zuid-Amerikaansch verband, waarin zij zijn uitsluitend de aandacht is gewijd aan onze ligging ten opzichte van Noord-Amerika. Dit blijkt vooral uit de maatregelen, die men ten opzichte van de gele koorts wil toepassen. Reeds toen Dr. Den Houter hier kwam om de voorbereidende maatregelen te treffen tot het in voeren van eene nieuwe regeling, had ik een kort gesprek met hem hierover, dat, zooals nu blijkt, van geen gevolg is geweest.

Curaçao en Curaçonaars toch verkeerden ten aanzien van de ziekte, bekend onder den naam van gele koorts, in een heel gunstige conditie. De Curaçonaar is immuun, mag gerust naar met gele koorts verpaste streken gaan en zal die nooit krijgen; juist om die reden zal op Curaçao nimmer een gele koorts epidemie kunnen zijn, die offers maakt onder de inheemsche bevolking. Ik hoop, dat dit niet zal worden tegengesproken, want ik heb den tijd gekend, toen de leer der immuniteit werd verworpen, toen zeergeleerde en hooggeleerde heeren het hoofd schudde bij zijne verzekering, dat de bevolking hier immuun moest zijn en ik heb toch later onder de quarantaine maatregelen bepalingen gezien, die er op wezen, dat de leer der immuniteit lagang had gevonden. Wij hebben hier eene kosteloze inenting tegen de gele koorts door de muskieten en daarbij worden geen offers geëischt. De Curaçonaar, die naar streken in Venezuela of andere landen vertrekt, waar de gele koorts heerscht, doet dit met een gerust geweten. Het is niet alleen de Curaçonaar, Mijnheer de Voorzitter; ook de buitenlander, die zich hier eenige jaren oerzet, zal het groote voorrecht genieten immuun te worden, zulks zonder hulp van zeergeleerde doktoren, maar alleen door de muskieten, die slechts te lastig worden kunnen voor hen, die de handen niet weten of kunnen uitsteken; een klamboe is alles, wat men noodig heeft om in den slaaptijd niet gestoord te worden. Die verder gaan wil en niet immuun wil worden, kan tusschen zonsopgang en zonsopgang met hand schenen en een voile voor het gezicht rondlopen als hij des nachts niet onder gaas is. Vreemdelingen uit van gele koorts vrije streken komen, blijven en gaan; zij krijgen geen gele koorts hier. Ik laat buiten beschouwing een dubieus geval, dat zich opdoet om de tien of twintig jaar en waarvan nimmer de bron van besmetting kan worden opgespoord.

Trouwens, Mijnheer de Voorzitter, is het al heel toevallig, dat een virulente mug, die per toeval hier overwaait, juist bij een niet immuun individu terecht komt; bij de im mune kan zij geen kwaad doen en haar levensduur is kort; zij zal hier een treurig figuur maken. Komt zelfs een patient over en ontwikkelt zich hier bij hem de gele koorts, dan is alles, wat noodig is om de verbreiding van de ziekte onder de heel enkelen niet immune individuen tegen te gaan, het houden van den patient onder gaasbedekking gedurende de ziekte. Men heeft daarvoor met gaas overdekte ramen die men in elkaar kan slaan. Ik

ben niet sterk in wiskunde, Mijnheer de Voorzitter, maar ik geloof, dat als ik in staat was door kansrekening te bepalen de mate van gevaar, dat voor den nieuw aangekomene bestaat om hier de gele koorts te krijgen met de reeds bestaande quarantaine maatregelen, ik dan tot de conclusie zal moeten komen, dat men waarachtig niet te veel geld moet uitgeven om verandering te brengen in den bestaanden toestand. Men trekt veel eerder een eerste prijs uit de staatsloterij als men om de 20 jaar een lot koopt, dan dat men hier bij vestiging de gele koorts krijgt. Dit is trouwens in het Amerikaansche verband er kend. Op een zoo genaamde „certificate of stay", waarbij blijkt, dat een reiziger een zeker tijd op Curaçao heeft doorgebracht vóór zijne inscheping, wordt hij vrij toegelaten in Christobal, Canal Zone. Zoo ziet men dus, dat men van wege de maatregelen in Amerikaansche landen niet hoeft over te gaan tot kostbare of drastische maatregelen.

Het is waar, Mijnheer de Voorzitter, men heeft dergelijke maatregelen toegepast op de landengte van Panama, maar onder welke omstandigheden? Men zou op een gegeven moment, toen de leer der immuniteit nog niet vaststond, zoowat twintig duizend menschen vervoeren naar een oord, waar niet alleen de gele koorts maar tal van andere koorts en buitengewoon veel offers eischten; het werk dat men uitvoeren moest, was van dien aard, dat geld niet telde en men maakte de plaats vrij van ziekten. Voor het daar verricht werk, dat onder de toenmalige omstandigheden noodzakelijk was, moet men den hoed afnemen.

Verkeeren wij hier in dien zelfden toestand? Neen, Mijnheer de Voorzitter, de gele koorts heeft veel vroeger leelijk huls gehouden hier onder bemanning van oorlogsschepen of ook wel onder pas aangekomen troepen, en is ook nu en dan een pas aangekomen ambtenaar daaraan bezweken, maar door de schuld van wie? Van de wetenschap, die toen de ziekte niet wist te bestrijden, die hospitalen afkeurde, omdat daarin gele koortspatiënten waren verpleegd, die oorlogsschepen met een hoop kosten liet overschilderen, omdat zich een geval van gele koorts had voorgedaan bij een matroos, die misschien in een vreemde haven aan den wal de ziekte had opgedaan. Ik ben niet oud, Mijnheer de Voorzitter en ik heb dat alles meegemaakt, namelijk het afkeuren van hoep talen en het overschilderen van oorlogsschepen; groote epidemieën heb ik nooit meegemaakt, ten minste ik herinner het mij niet.

Men moet niet gelooven, dat ik de voorgestelde maatregelen bestrijd, omdat ik behoor tot hen die niet gelooven in sanitaire maatregelen. Ik geloof, dat ik bewijzen gegeven heb, dat ik wel waardedaaraan hecht. Ik wil ook niet gaarne zien, dat men gelooft, dat ik hier de gele koorts wil behouden als een behoedmiddel tegen den indringer uit het Noorden, zooals men die ziekte beschouwt in sommige Amerikaansche landen en waarvoor sommigen die hier ook niet ongaarne willen gebruiken.

Integendeel, Mijnheer de Voorzitter, ik vrees, dat door de voorgestelde verandering, wij en de buitenlanders, die zich hier vestigen, in een veel slechter conditie zullen komen, zoolang in de naburige republieken het zuiveringswerk niet is volbracht. Is dit geschied, dan is het onze plicht hier het zuiveringswerk ook te doen, maar niet eerder. Door de plaats vrij te maken van muskieten zullen wij over eenige jaren lusteden van een immuune een voor gele koorts vatbare bevolking krijgen, waarop van de kust overgewaaid of overgebrachte virulente muskieten hoogtij zullen vieren. Wij moeten niet vergeten, dat de plaatselijke bevolking, voor wie wij in de eerste plaats moeten zorgen, haar bestaan voor een groot deel vindt door te trekken naar die naburige landen en wij mogen de immuniteit bij die menschen niet opheffen en hen daardoor bloot stellen aan de ziekte in die landen, waar het zuiveringswerk nog niet is geschied.

Terloops wil ik even nog zeggen, dat ik niet geloof, dat de voorgestelde bepalingen ten deze, zelfs als zij behoorlijk zullen worden nageleefd, voldoende zijn om de geheele kolonie vrij te maken van muskieten. Ik vrees, Mijnheer de Voorzitter, dat wij zullen krijgen zones, waar de opwoners immuun zullen zijn, en weer andere waar de opwoners vatbaar zullen zijn voor de ziekte, en het zal mij niet verwonderen, als dan bij verplaatsing van individuen in de kolonie zich gevallen der ziekte voordoen. Ik ben bang, dat de kosten verbonden aan de algeheele zuivering der kolonie van muskieten zoo groot zullen zijn, dat wij die niet dragen kunnen, terwijl plaatselijke bevolking daar geen nut van hebben zal."

Tegenover dit betoog stelde Dr. Waterman, de chef van den Openb. Gezondheidsdienst, zich als volgt te weer.

„Ik meen mij te moeten verzetten tegen hetgeen door den heer Gonsira is aangevoerd en aanbevolen.

Voor mij staat de immuniteit der Curaçoesche bevolking tegenover gele koorts wetenschappelijk nog niet geheel vast, al ben ik geneigd mij neer te leggen bij de ervaring die dit leert.

Toch aangezien het een onmogelijk heid is, dat men tegen een ziekte wordt geimmuniseerd door een muskietenbeet als zodanig, een immunisatie die slechts tweeweg is te brengen door een natuurlijke of kunstmatige besmetting zelve, schiet er niets anders over dan dat men tot het besluit zou moeten komen, dat men niet gaarne zou willen uitspreken en wel het volgende, dat zich hier op Curaçao endemisch gele koorts voordoe.

Niet het oog op het talrijk vreemdelingenverkeer en de aanwezigheid van niet-immunen, zouden dan toch zeker maatregelen ter bestrijding van de muskieten eerst recht gewenscht zijn. Maar ten slotte, waarom heeft men dan in de laatste 20 jaar geen gevallen van gele koorts waargenomen onder de bevolking of onder de Hollanders?

Mijnheer de Voorzitter. U ziet dus dat de zaken hier zeer gecompliceerd zijn, waardoor het mij verstandiger voorkomt, de maatregelen die elders goede gevolgen hebben gehad, ook hier door te voeren.

VERGADERING VAN HET ALGEMEEN NEDERLANDSCH VERBOND.

Maandagavond had in de Raadzaal de 1ste Algemeene Vergadering plaats van het Alg. Ned. Verbond onder het nieuwe groepsbestuur. Het was de eerste kennismaking van het nieuwe groepsbestuur met de leden. Het lag voor de hand, dat in deze eerste Vergadering het Bestuur met zijn program voor den dag zou komen, maar plan van actie zou ontvallen. In dit verband beschouwd, hadden wij, in aanmerking genomen de groote belangstelling door de leden betoonend bij de verkiezing van dit nieuwe bestuur, eene meer volle zaal verwacht; te meer nog bovendien daar op dezen avond introductie van niet-leden was toegestaan.

Het bestuur was met uitzondering van de Heeren Balz, Boom en Eijbers, die in het buitenland vertoeven, volledig aanwezig, terwijl ook de Heer A. G. WÖRZER BRUNS, de spreker van dezen avond, mede aan de bestuurstafel had plaats genomen.

Ook de Heer Gouverneur met zijn adjutant was aanwezig, terwijl iets later bij den aanvang der lezing ook Mevrouw Helfrich door den adjutant in de zaal werd binnengeleid.

Nadat door den Voorzitter den Heer Gouverneur hartelijk verwelkomd was, de notulen der vorige vergadering waren voorgelezen, en eenige ingekomen stukken afgehandeld, kwamen twee punten uit de nalatenschap van het vorige Bestuur ter sprake: oprichting van een openbare Bibliotheek en Leeszaal, en ook van een Ambachtschool.

Het tegenwoordig bestuur plaatst zich evenwel op hetzelfde standpunt in deze kwesties als het oude, en is eveneens van oordeel, dat het Groepsbestuur niet kapitaalkrchtig genoeg is om zulk een groote onderneming alleen en zelfstandig te kunnen tot stand brengen en meent dat de uitvoering ervan aan het Gouvernement moet worden overgelaten. Wel zal 't Bestuur zijn best doen, wanneer die Leeszaal wordt opgericht, om te zorgen, dat deze ook een specifiek Nederlandsch karakter zal dragen en ook dat op die Ambachtschool het Nederlandsch de voertaal van het onderwijs zal zijn.

Een heel dispuut ontspan zich over de vraag van den Voorzitter aan de Vergadering om zich uit te spreken over den uitleg te geven aan art. 10 van de statuten:

„De bestuursleden hebben zitting voor den tijd van drie jaren. Jaarlijks treedt een derde der Bestuursleden volgens rooster af."

„Verkiezing van bestuursleden geschiedt uit en door de leden op de algemeene Vergadering in de maand December op de wijze zooals in de artikelen 11 tot en met 13 onschreven."

Het groote bezwaar van den Voorzitter tegen een verkiezing in December a. s. was, dat nu reeds 8 leden buitenslands vertoeven, dat de Voorzitter zelf alsdan afwezig is voor zijn a. s. reis naar de Bovenwindsche Eilanden, verder dat de wijze niet stembriefjes enz. zeer veel tijd vordert enz.

Om al die redenen verzocht de Voorzitter of er geen redenen bestond deze verkiezing tot het volgende jaar December uit te stellen. Al deze redenen waren zeker wel te

billijken. Maar de Heer Vooren van klaarde zich tegen uitstel. Het Bestuur heeft op de eerste plaats te waken voor strikte uitvoering der statuten en nu gaat 't niet aan, daarop reeds na een uitzondering te maken.

Andere leden hadden een andere opvatting van de art. 10. Vooreerst heeft in December a. s. nog geen der leden reeds een jaar zitting.

Verder, wanneer reeds nu begonnen wordt dit art. van afdreiging der leden te gaan toepassen, komen wij logisch in conflict met hetzelfde artikel. Immers het art. zegt: dat het Bestuur zitting heeft voor drie jaren. Wanneer dus dit jaar een derde der leden en het volgende jaar weer een derde zou aftreden, dan zou hoogstens maar 1/3 der leden voor den tijd van drie jaren zitting hebben gehad en 2/3 voor veel minder, wat in strijd lijkt met den letter van dit artikel.

Doch de Heer Vooren handhaafde uitdrukkelijk zijn eerste woorden, doch bleek in gebreke te blijven, dat zijn uitleg de eenig juiste was.

Ten slotte sprak de Vergadering zich uit voor verkiezing in December van het volgende jaar, waarop de Heer Vooren verzocht in de notulen op te nemen, dat hij tegen deze opvatting uitdrukkelijk protesteerde als zijnde in strijd met de statuten. De secretaris zal dit protest in de notulen vereeuwigen.

Alenu kwam het Bestuur met eenige nieuwe voorstellen voor den dag.

1e. Een bijdrage te geven aan de paasopgerichte Vereniging *Huisdijlt*.

Aan de Vergadering werd verzocht zich uit te spreken of zij daar genoe gen meenam of dat zij zich daar tegen bezwaar. Wel, toen de Voorzitter verzocht werd, het bedrag te noemen, gingen er stemmen op te geven het erg minste bedrag van fl. 15 dat het Bestuur aan *Huisdijlt* had toegedacht. Doch uit de inlichtingen van den Voorzitter bleek, dat het Bestuur wel tot een grootere bijdrage zou besluiten hebben, indien de kas het had toegestaan, zoodat zoonoodig, en zoo mogelijk volgen de jaren wel een royaler bedrag zal gevoterd worden.

Van de toevallige omstandigheid, dat mevr. v. Breemen-Kruijtz zoonw lid van het Groepsbestuur als ook Bestuurslid van *Huisdijlt* is, maakte de Heer SCHOLTENS gebruik om aan Mevr. van Breemen, een vraag te stellen, die hier op deze Vergadering, volgens onze beschikten meening, geheel niet op zijn plaats was. Spreker wilde weten, of de vrouwen het geld voor hun werktukken, die zij aan *Huisdijlt* verkopen, zelf in handen krijgen. Een ieder trok een verwonderd gezicht op die vraag, ook Mevr. van Br. begreep de bedoeling der vraag niet en vroeg wat de Heer S. dan eigenlijk zou willen. Spreker verklaarde zich nu nader, door te zeggen dat hij het beter zou vinden, wanneer dat geld b. v. op een Spaar bankboekje zou geplaatst worden om te voorkomen, dat een echtgenoot of vader, dat geld misschien zou misbruiken om er drank voor te koopen. De Secretaresse van *Huisdijlt* antwoordde zeer terecht dat H. juist daarvoor was opgericht, om te zorgen dat de vrouwen ter stond het geld voor hun werktukken in handen kregen zonder te moeten wachten, om het zoodaende uit hun armoede op te heffen. Wij, voor ons zouden daaraan nog kunnen toevoegen, dat in onze Curaçoesche Maatschappij onder den werkenden stand het een vaste regel is, dat getrouwde vrouwen en volwassen dochters het geld, dat zij persoonlijk verdienen bv. door hoedenverlechten naaien, borduren enz. ook voor zich zelf houden en daarover zelf beschikken, of daarvan voor zich zelf een spaarpotje vormen, zoodat het ge vaar, waarvoor de Heer Scholtens beducht is, al heel weinig aanwezig is.

Na dit kleine intermezzo kwam het tweede voorstel van het Bestuur ter tafel, en vroeg de Voorzitter, naar aanleiding van het rapport van de Staatscommissie, het vorig jaar uitgebracht over *Vereenvoudigde Spelling* of de Vergadering hierover haar gevoelen wilde uitspreken of althans aan het Bestuur machtiging wilde verlenen om de noodige stappen te doen tot invoering dezer *Vereenvoudigde Spelling* ook hier in de kolonie. Het bleek al heel spoedig dat niet alle aanwezigen vorige voorstanders van de nieuwe spelling waren, doch dat er al evenzeer zoowel gematigde als heftige tegenstanders van het Kollwijnisch aan het woord kwamen. Het grootste bezwaar van de laatsten was voornamelijk om aan het bestuur *carte blanche* te geven, zonder recht te weten welke stappen het van zins was te doen. Anderen vroegen nadere uitleg of het Bestuur soms plan had direct hier in de kolonie propaganda te maken voor het nieuwe systeem, of alleen bij de Regeering in het Moederland of bij de Kolonie aan te dringen zich officieel vóór

het systeem te verklaren. De Voorzitter bracht nog geen voldoende klaarheid door de machtiging der leden te vragen, om althans den eersten stap in die richting te mogen doen.

Geheel afgezien van de vraag of men voor- of tegenstander is van de *Vereenvoudigde Spelling*, gehoord de uiteenlopende opinies op Maandagavond, staat het nu reeds vrij zeker vast, dat het positie nemen van het Bestuur in deze kwestie en het eventueel propaganda maken hier in de kolonie voor het nieuwe systeem een groote verwarring in de taal en oomsigheid onder de leden van het Verbond en zich zal slepen. Het Nederlandsch is hier nog min of meer te beschouwen als een vreemde taal. Wanneer dan die taal door den eenen zus en door den anderen zóó geschreven wordt, wekt dat verwarring en spotlust onder al degenen, die deze taal nog niet volkomen machtig zijn.

Ook daarmee komt men niet verder, zoo men ieder vrij laat, de oude of nieuwe spelling te volgen. De verwarring en omsigtheid wordt er niet minder door. Eerst dan wanneer de Regeering de nieuwe spelling op de scholen en in alle officiële stukken *verplichtend* stelt, zooals indertijd ook met de spelling van de VRIES en de WINKEL plaats vond, kan de verwarring ophouden. Dat besluit der Regeering moeten wij afwachten.

Veel sympathieker leek ons het derde voorstel van het Bestuur: „Een eigen Vergaderingslokaal".

Aanleiding tot dit voorstel was een brief van het Bestuurslid Mevrouw van Breemen-Kruijtz, waarin deze dame aan het Bestuur het plan ontvouwd, hoe de band tusschen Hollanders en Curaçonaars hier in de Kolonie hechter en inniger en de Nederlandsche stambanden beter gepropageerd konden worden al:

a. Door een eigen vergaderingsaal. b. door gezellige bijeenkomsten b. v. eens per maand. c. door jongelingsverenigingen te vormen. d. door geregelde foto-wedstrijden onder amateurs. e. door reclame-wedstrijden onder winkeliers te organiseren. f. door inlichtingen te verstrekken aan ouders voor hun kinderen die naar Holland gezonden worden enz. enz.

De uitvoering van vele dezer plannen hangt nauw samen met een eigen vergaderingslokaal. Bovendien zou *Huisdijlt* met het Verbond in die richting in de toekomst kunnen samenwerken, wanneer ze beiden over een groot gemeenschappelijk verenigingslokaal konden beschikken.

Dr. MÖLLER was over al deze plannen zoozeer opgetogen, vooral omdat het initiatief daartoe van de eerste dame, die in het Bestuur zitting had gekregen, was uitgegaan, dat spr. haar daarvoor zijn compliment maakte, waarmee de Vergadering door een hartelijk applaus instemde.

De Heer Scholtens stelde nog voor, ook hier taal-examens af te nemen voor Nederlandsch in den geest van den *Taalbond* in Zuid-Afrika.

Het was reeds vrij laat geworden toen al die punten waren afgehandeld, en de Voorzitter het woord verleende aan den spreker van dien avond den Heer A. G. MÖRZER BRUNS, die ook reeds vroeger onze kolonie bezocht als inspecteur van de sisal onderverming op St. Eustatius en Mont-Plaisant Albion.

De spreker had als zijn onderwerp gekozen: *De ontwikkeling van de Nederlandsche landbouw sedert 1880 en de opkomst van den landbouw in Nederlandsch-Indië. Wat is daaruit voor Curaçao te leeren?*

Wegens plaatsgebrek moeten wij tot onzen spijt het verslag dezer lezing tot de volgende week uitstellen.

Berichten uit de Kolonie.

Een jubilaris.

A. s. Donderdag 13 November viert de Ew. frater Dionisius, onderwijzer aan het St. Thomas-College het zilveren feest van zijn intrede in de Congregatie van de Eerw. fraters van Tilburg.

Den 15 October 1899 kwam frater Dionisius op Curaçao en is al dien tijd met zeer veel verdienste aan het onderwijs werkzaam geweest.

Een bijzondere verdienste heeft de jubilaris zich bovendien nog verworven door zijn Museum, waarvan hij de grondlegger, organisator en directeur is.

Al zijn beschikbare vrije uren heeft hij daaraan besteed. Met echten spaurzin en wetenschappelijke ernst wist hij overal interessante voorwerpen op ethnographisch, historisch of natuurkundig gebied bij elkaar te verzamelen en met veel smaak in de lokalen te rangschikken.

Ook wanneer hij U als ciccone tusschen al die honderden vreemde voorwerpen rondleidt, weet hij den bezoeker te boeien door zijn kennis

en enthousiasme waarmede hij de be- teekenis van elk voorwerp toelicht. Aan den jubilaris onze hartelijke gelukwenschen.

Gaat de Koningin naar Indië?

Het idee van een bezoek van de Koningin aan Oost-Indië ontmoet veel waardeering.

Er is een commissie gevormd uit de voornaamste personen te Bata- via en omvattende de leidende ver- tegenwoordigers uit den handel en alle inlandsche vorsten, om de Ko- ningin der Nederlanden dringend uit te noodigen, zoo spoedig mogelijk een bezoek te brengen aan Oost- Indië, om de banden, die koloniën en moederland vereenigen, nauwer aan te halen.

Men seint nog uit Weltevreden aan de N. R. Crt.:

Een comité is opgericht ten be- hoeve van het bezoek der Koning- in aan Indië onder presidium van den president-directeur der Javasche Bank, den heer E. A. Zeilinger; leden zijn de heeren W. F. van Beuningen, secretaris der Bataafsche Petroleum- Maatschappij, K. A. P. Bosscha, hoofdadministrateur der onderne- ming Malabar, C. van der Linde, directeur der Koninklijke Paketvaart Maatschappij, en dr. Hoesein. Voorts zal een eerecomité gevormd worden, waarin verschillende vorsten, regent- en ambtenaren, officieren, journa- listen en particulieren zullen uitge- noodigd worden zitting te nemen, terwijl de hoofden van gewestelijk bestuur en de burgemeesters zijn aangezocht, in de voornaamste plaat- sen sub-comités te vormen voor het inzamele van adhaesiebetul- gingen.

De Zeeland.

Reeds Donderdagmorgen was ons station van de draadlooze in het Riffort in contact met de oorlogs- bodem der Zeeland die zich nog op 1200 mijlen afstands bevond.

Het schip kan Maandagavond of Dinsdagmorgen hier verwacht wor- den, om weer Dinsdag den 18 No- vember de reis naar de Bovenw. Eilanden te aanvaarden, ten einde den Heer Gouverneur met gezelschap daarheen over te brengen.

Werkstaking.

Volgens telegrammen deze week alhier gepubliceerd, is het einde van de werktaking onder de dok- en havenarbeiders in New-York deze week te verwachten, zoodat we nu binnen 14 dagen weer de komst der booten uit New-York kunnen tegemoet zien.

S. S. Prins-Frederik Hendrik.

Naar wij vernemen kan de S. S. Prins Frederik Hendrik a. s. Dinsdag hier verwacht worden. Zijn reis is enkele dagen vertraagd, doordat hij een zijner schroefbladen verloor en daar voor in het dok op Trinidad moest hersteld worden.

De West-Indische Gids

INHOUD.

Aflevering 4.

Kleeding der Surinaamsche bevol- kingsgroepen, door Th. van Lelyveld. — Volksgezondheid, door van Kol. — Surinaamsche ziekten door C. Bon- ne. — De Zand en Schulprijzen van Suriname, door Dr. H. van Capelle. — Uit Suriname's Verleden, door S. Kalf. — Salarisverbetering der amb- tenaren in Suriname, door Mr. Dr. Fock. — Wijziging regeeringsregle- ment van Curaçao door Prof. J. Boeke.

Aanvaardingsrede van den Gouver- neur van Curaçao. — Uit de Pers — Boekbespreking, door Dr. W. D. Benjamins. — Bibliographie. — Mededeelingen.

Kamer van Koophandel.

De verkiezing van drie leden der Kamer van Koophandel en Nijverheid alhier zal plaats hebben op Donder- dag, 13 November a. s., van des vóór- namiddag 9 uur tot 12 uur, in de zaal van den Kolonialen Raad. Aan de beurt van aftreding zijn de leden: E. M. PENSO, C. S. GORSIRA JPEZ. en J. L. PENHA.

Officiële berichten.

Van de vorige week

Aan den agent van politie tweede klasse op Aruba M. M. Dammers is tot herstel van gezondheid veer- tien dagen verlof verleend, met ver- gunning zich naar Curaçao te be- geven.

Aan den tweeden kommies derde klasse, tevens loods en havenmees- ter te Kralendijk A. Nicolaas is tot herstel van gezondheid veertien dagen verlof verleend, en Willem Raven is tijdelijk belast met defunctien van loods en havenmeester aldaar.

De tijdelijke agent van politie tweede klasse A. Berghmans is ont- heven van zijn werkzaamstelling bij de politie alhier.

De tijdelijke agenten van politie tweede klasse E. Lablaas, F. P. Na-

noy en C. P. Deleone zijn op hun verzoek eervol ontheven van hunne werkzaamstelling bij de politie.

Aan den kommies verificateur 2de klasse alhier H. G. Quast is tot herstel van gezondheid een maand verlof verleend.

Van deze week.

Aan den hoofdagent van politie al- hier P. Mackay is tot herstel van gezondheid een maand verlof ver- leend.

Mej. J. H. Thielen is benoemd tot tijdelijke tweede beambte, en werk- zaam gesteld ter Administratie van finantiën.

De 2e kommies ter administratie van finantiën Ph. F. de Haseth PLz is overgeplaatst naar de griffie van het Hof van Justitie in deze kolonie.

Aan den heer J. H. Lampe, grif- fier bij het kantongerecht op Cura- çao, is op zijn verzoek eervol ont- slag uit 's lands dienst verleend, on- der dankbetuiging voor de door hem aan den lande bewezen diensten.

Aan den heer Lampe voornoemd is op zijn verzoek eervol ontslag verleend als wijkmeester van de 1ste wijk Willemstad, en als zoodanig is benoemd de heer C. J. Debrot.

De heer J. L. C. Monsanto, ont- vanger enz. op Bonaire, is op zijn verzoek eervol ontheven van de ver- dere waarneming der betrekking van Gezaghebber van Bonaire; en aan hem is om gewichtige redenen drie maanden verlof verleend, met ver- gunning zich naar Panama te be- geven.

Tot plaatsvervangend lid van de commissie van aanslag in de inkom- stenbelasting op St. Eustatius is benoemd de heer N. R. P. Mussenden.

De heer P. Barentsen, technisch ambtenaar van den Rijkswaterstaat der vierde klasse met verlof, is tij- delijk in dienst der kolonie aange- steld en belast met de waarneming van het ambt van opzichter bij het Departement van Openbare Werken in de kolonie Curaçao.

Aan den agent van politie tweede klasse op Bonaire J. van Delden is tot herstel van gezondheid veertien dagen verlof naar Curaçao verleend.

Merida.

Van bevriende zijde werd ons de opmerking dat de Merida niet door de Peru naar Puerto Cabello is geselept. Integendeel gaf de Peru op het noodsein van de Merida ten antwoord dat hij op 190 mijlen afstand en reeds twee dagen ten achter was. Maar de Peru selnde den noodtoestand van de Merida naar Curaçao, waarop de Lysyford er op uitrook, die op de hoogte van Chiribichi het schip aantrof en naar Puerto Cabello bracht. Iamiddels is de Merida al in onze haven te ruggekeerd en weer vertrokken voor zijn gewone route tusschen de nabijgelegen havens.

Huisvlijt.

Woensdag morgen is het lokaal van Huisvlijt geopend. Voor wie het nog niet weet, deelen wij mede dat het verkooplokaal gevestigd is in de Breedestraat Puuda, tegenover het groote winkelhuis van den Heer Morris Curriel. En dan kan men niet meer verdwalen, want drie groote reclameborden in het Hollandsch, Spaansch en Engelsch verkondigen wat daar te koop is.

De dames zijn in hun eerste op- treden buitengewoon bescheiden ge- weest. Alsof zij zelf beducht waren voor succes, hebben zij in een klein eenvoudig huisje hun tentopgelslagen.

Doch de Dames kunnen gerust zijn. Wij gelooven dat niemand meer aan het volkomen succes zal twifelen. Den eersten dag der ope- ning is er reeds voor een bedrag van ongeveer 250 fl. verkocht.

Een reuzensucces voor de nieuwe vereeniging.

Het zag er gezellig uit op dien eersten morgen der opening. Alle dames van het Bestuur waren in opgetogen stemming aanwezig en leidden de bezoekers rond en gaven uitleg van alle keurige artikeltjes die daar op de tafels en in vitrines en kasten lagen uitgesteld.

Ten 10 uur kwam de Heer en Me- vrouw Helfrich en dochter eveneens een bezoek brengen. Aan Mevrouw Helfrich werd een prachtige bouquet aangeboden, welke attentie de hooge bezoeker aangenam verrastte en op hoogen prijs werd gesteld.

Wij vermogen het niet al de artike- len op te noemen, die hier voor de kijk- en koopgrage blikken lagen uitgesteld.

Handwerkjes in alle genres, alles even keurig en chic, struisveeren, schelpen- en was artikelen, keurig vlecht- en schilderwerk, en nu alles wat Curaçao'sche Huisvlijt met vaar- dige hand weet tot stand te brengen.

De dames zullen goed doen dat bescheiden winkeltje in het oog te houden. Zij zullen er altijd iets van hun gading vinden.

Een enkele goede raad willen wij de dames van het Comité geven.

Ziet nu reeds uit naar een veel grooter lokaal. Het stijgend succes zal, wie weet hoe spoedig reeds, U

dwinge uw Huisvlijt naar ruimer lokaliteit over te brengen.

Wat betreft de koop en verkoop der artikelen verwijzen wij naar de advertenties in dit nummer.

Nieuwe Handelsvereeniging.

Dezer dagen is hier tot stand ge- komen de West-Indische Handels Maat- schappij, waarvan de oprichters zijn de Heeren: G. MÜRZER BRUNS, alhier, J. WOLTMAN JR., directeur van een hypotheekbank te Veendam, Mr. H. A. G. VENEMA, te 's Hage, H. J. C. BODENBURG HELLMUND prak- tizijns alhier.

De eerstgenoemde zal de directeur, de laatste Commissaris zijn der Ver- eeniging.

Door de oprichters wordt in de Vennootschap ingebracht een kapitaal van 50.000 fl., terwijl geleidelijk het kapitaal tot 250.000 fl. zal wor- den opgevoerd te plaatsen in aan- deelen van 1000 fl.

Saint-Martin.

Wegens het aftreden van den Heer C. G. van Romonda als landraad, moest er een nieuwe verkiezing op Saint-Martin plaats vinden.

Er is dezen keer van weerszijden hard gewerkt voor deze verkiezing. Er waren twee kandidaten. De Heer W. Netherwood candidaat van den koopmanstand verkreeg 30 stem- men, terwijl de heer J. C. Waymouth de candidaat van de volkspartij 37 stemmen op zich vereenigde.

Een nieuwe Bank.

Volgens de Vrijmoedige heeft de Colombiaansche Materialiteits-Bank ten behoeve van haar Curaçaosch Agentschap voor de som van 7000 dls. het huis no. 11 in de Breestraat Puuda aangekocht, met de bedoel- ing om dit pand voor kantoren van haar Agentschap alhier in te richten. Waarschijnlijk zal op de bovenverdieping het consulaat van Colombia gevestigd worden.

V. V. V.

Onder de verwijzing naar onder staende advertentie bevelen wij voor- al den handelstand en de agent- schappen van de verschillende stoom- vaartlijnen en Bankvereeningen enz. enz. ten dringendste aan hun steun te verleenen aan de uitgave reclameboekjes van het Vreemdelin- genverkeer, door het plaatsen van ad- vertenties

LIGA DI SOCORRO

Het Bestuur van de Liga di So- corro verzoekt de medewerksters beleefd om hare inzendingen spoed- igh al te zenden tot het openen van den bazar.

1-2

Het Bestuur.

Verklaring

De Procureur-generaal „Hoofd van Politie” in de kolonie Curaçao; Gezien art. 59 van de „Algemeene Politiekeur 1917” (P. B. No. 11); Overwegende, dat de veiligheid van het verkeer het noodzakelijk maakt, het besturen van alle ver- voermiddelen in het gedeelte van de van Radersstraat tusschen de van den Brandhofstraat en den Schaar- loweg te Willemstad op Curaçao, in de richting van de van den Brandhof- straat voormeld naar laatstgemel- den weg te verbieden;

Verklaart gemeld gedeelte van de van Radersstraat gesloten voor het verkeer met alle vervoermiddelen in de richting van de van den Brand- hofstraat naar den Schaarloweg al- hier.

Bepaalt, dat een waarschuwings- bord met het opschrift „Verboden in te rijden” wordt geplaatst bij den ingang van de van Radersstraat hoek van den Brandhofstraat.

De Procureur-generaal voornoemd,

1-3

J. B. GORSIRA.

V. V. V.

Het Bestuur der Curaçao'sche Ver- eeniging tot Bevordering van het Vreemdelingen-Verkeer heeft bereids den tekst van het reclameboekje en de 50 foto's voor de te maken cli- chés naar Nederland verzonden.

Dezer dagen werd de gedetailleerde opgave der drukkosten ontvangen. Die zijn, wegens de buitengewone tijdsomstandigheden, buitengewoon hoog.

Het Bestuur noodigt daarom den Handel en alle Belanghebbenden nog- maals beleefdelijk uit de uitgave van het Boekje te willen helpen ver- gemakkelijken door het plaatsen van advertenties daarin.

Deze worden ingewacht bij den Penningmeester, den Heer H. J. COHEN HENRIQUEZ, die ook gaarne verdere inlichtingen wil verstrekken.

1-2



Para Evitarse Desengaños

tómese solamente la Emul- sión que por tres genera- ciones ha probado su pode- roso alcance como alimento y como medicina

LA EMULSION de SCOTT

(La Original—Perfeccionada— Insustituible)

¶ Para todas las enferme- dades del pecho y pulmones.

¶ Eficaz en toda época del año.

¶ Para ambos sexos y todas las edades.



HUISVLIJT.

Voortaan zal wekelijks de keuring der ingezonden huisvlijtartikelen op Donderdag plaats hebben en op Vrijdag zal de koopprijs betaald worden aan de belanghebbenden, of deze kunnen de afgekeurde stukken terug ontvangen Voortaan worden alle za- ken in het VERKOOPLOKAAL afgehan- deld, dat dagelijks geopend is van 9-12 uur.

Namens het bestuur

de Secretaresse:

3-2 N. J. C. van Breemen-Kruyt.

Los Niños.

Todo el mundo sabe que la E- MULSIÓN DE SCOTT ha producido re-

sultados casi asombrosos, fortifica- do y robusteciendo a "millares" de niños cuyo desarrollo hubiera sido o muy difícil o imposible sin esta afamada preparación. La mayoría de los padres que reconocen las pi- derosas virtudes de la EMULSIÓN DE SCOTT, se las dan a sus hijos desde los primeros años asegurándoles "así un" crecimiento saludable y normal, haciéndoles además, inmune de muchas enfermedades que ase- chan a la niñez. Apesar de la es- casas del lejitimo aceite de hígado de bacalao de Noruega, la casa de la EMULSIÓN DE SCOTT se complace en informar al público que tiene ase- gurada toda la cantidad que nece- site de aquel precioso y no hará falta este año en las boticas la medicina famosa del hombre con el bacalao a cuestas. 11

HA VEN-NIEU WS VAN 28 OCT. — 9 NOV.

Schip	Kapitein	Aankomst	van	Vertrek	naar
Merida	Johanson	4	Pto Cabello	4 Nov	Maracaibo
Jat v Nassau	de Graaf	25	Barbados	29	Pto Plata
Lysyford	Gouzel	1 Nov	Pto Cabello	1	Maracaibo
M. Cigogae	Lechner	4	Pto Cabello	7	Maracaibo
Lysyford	Gouzel	5	Maracaibo	5	Maracaibo
A. S Giorgio II	Rasetto	5	Pto Cabello	5	Pto Colombia
Bologna	Seritane	8	Pto Cabello	8	Pto Colombia
Eleonora Ma	Moller	7	Falkland	8	Zweden
Merida	Johanson	9	Maracaibo	8	Maracaibo
Orange Nassau	v d Est	9	Pto Colombia	9	Pto Cabello
Lysyford	Gouzel	9	Maracaibo	10	Maracaibo

Schoeners	Aankomst	van	Schoeners	Vertrek	naar
20 de Julio	28	Aruba	Carolina	29	Maracaibo
República	28	St Domingo	Rosita	29	St Domingo
Hollandia	29	Barbados	Hollandia	30	La Vela
Princes Juliana	29	Barbados	Lela	31	Bonaire
El Paso	29	Rio Hacha	Sirona	1	Maracaibo
Maria	29	Bonaire	Favorita	1	La Vela
Esperanza	29	Maracaibo	Republia	2	Sto Domingo
Segunda Maria	29	Rio Hacha	Esperanza	3	Maracaibo
Jucania	30	Verabona	Juka Amelia	3	Martinique
Lelia	31	Aruba	Lelia	3	Aruba
Luiciana	31	Pto Rico	Virginia	3	Maracaibo
Favorita	31	La Vela	Mary Lewis	4	Barbados
Julia Amelia	1	La Vela	Sifide	4	Barbados
Mary Lewis	2	Dominica	Maria	5	Bonaire
Percy	2	Rio Hacha	Princes Juliana	6	Aruba
Viuda Alegre	2	Rio Hacha	Lelia	7	Bonaire
Frieda	3	Maracaibo	La Providencia	7	La Vela
Lelia	3	Bonaire	Julia Ramota	7	Martinique
Ecelie	3	Bonaire	Segunda Maria	7	Rio Hacha
Sifide	3	Aruba			
Pr Restrepo	4	Martinique			
E Theriadd	4	Barbados			
Maria	5	Bonaire			
Themis	5	Maracaibo			
Fecitidad	5	Maracaibo			
W. Moody	5	Maracaibo			
Lilian	5	Aruba			
La Providencia	6	La Vela			
Julia Ramona	6	La Vela			
Lelia	6	Aruba			
Marina	8	Maracaibo			

GEWIJZIGD ONTWERP-VERORDENING

REGELENDE HET ONDERWIJS
IN DE KOLONIE CURAÇAO.

Memorie van Toelichting.

(Vervolg.)

Voor 1919 komen naar de gemiddelde sterkte der schoolbevolking in de eerste zeven maanden gerekend voor ondersteuning in aanmerking:

4 onderwijzers 1ste klasse
7 " 2de "
41 " 3de "
46 " 4de "
29 kweekelingen, waarvoor naar de maatstaf van § 1 en 2 van artikel 3 van het Koninklijk Besluit van den 23sten Juli 1913 No. 15 (P. R. 1913 No. 47) een bijdrage van f 64 100 zal worden verleend. Daar ook nog een bedrag van f 5 010,— voor scholenbouw enz., in gevolge § 4 van genoemd artikel wordt verleend, zal de vermoedelijke bijdrage voor 1919 in totaal f 69 110,— beloozen.

Volgens het bepaalde in de artikelen 70, 1ste lid, 144 en 145 zouden voor de onderwijzers en kweekelingen die in 1920 geacht kunnen worden in de scholen der R. K. Missie werkzaam te zijn de volgende bedragen als ondersteuning worden gegeven:

3 hoofdonderwijzers af 2500. f 7 500
53 onderwijzers af f 1400..... f 74 200
54 hulponderwijzers 2de rang af f 800..... 43 200
22 kweekelingen af f 400..... 8 800

Te zamen..... f 133 700

Hierbij komen nog:
a. Toelagen aan hoofden van scholen (art. 70, 5de lid):

2 scholen voor U. L. O. af f 250 f 500
20 scholen voor G. L. O. met meer dan 150 leerlingen af f 150..... f 3 000
6 scholen voor G. L. O. met minder dan 150 leerlingen af f 100 f 600

Te zamen f 4 100

b. Toelagen wegens het bezit van akten (art. 70, 2de lid):

52 akten af f 50..... 2 600

c. Toelagen wegens het onderwijzen van het vak waarvoor de onderwijzer een akte bezit (art. 70, 3de lid) 23 akten af f 100..... f 2 300

d. Tegemoetkoming in de kosten voor het aanschaffen van leermiddelen en schoolbehoeften voor leerlingen van scholen voor G. L. O. ± 5300 fl. af f 1..... 5 500

Totaal..... f 148 200

Daar de uitgaven voor scholen bouw niet vooruit te ramen zijn, moet dit totaal bedrag niet vergeleken worden met het boven aangegeven totaal bedrag aan ondersteuning voor 1919 om de vermoedelijke meerdere uitgave te ramen. Deze zal zijn f 148 200,— f 64 100,— of f 84 100,— vermeerderd met het bedrag, dat aan bouwkosten meer vergoed zal worden dan f 5010,—

De onkostenberekening verstrekt door den Apostolisch Vicaris luidt: Van de 151 leerkrachten zijn er 10 in uitsluitende opleiding; de overige 141 nemen allen geregeld aan het onderwijsgeven deel. Hier van zijn:

33 Fraters van Tilburg
48 Zusters Franciscanessen
26 Zusters Dominicanessen
34 leeken, waarvan 1 onderwijzeres 3de klasse, 8 onderwijzeressen 4de klasse en 25 kweekelingen.

Het onderhoud, omvattende voeding, kleding, huisvesting, wasch, bediening, verpleging, ontspanning enz. van een Frater komt gemiddeld te staan op f 1000,— van een Zuster op f 925,— en van een leek op f 500

Voor invaliditeit wordt 8% van deze bedragen gerekend en voor verlofreizen 10% (dit laatste naar het voorbeeld van de subsidieregeling voor het bijzonder onderwijs in Nederlandch-Indië). De afschrijving op de gebouwen (scholen en woningen van de onderwijzers) wordt op 2% (*) gesteld. Voor leermiddelen wordt aangenomen het door den Inspecteur van het onderwijs berekende bedrag, dat bij gepaste zuinigheid jaarlijks besteed zal moeten worden om de scholen van naar diens oordeel voldoende leermiddelen te voorzien. Daarbij worden nog bedragen gevraagd voor inspectie voor opleiding, voor vervoer naar de scholen en voor onderhoud der gebouwen. Hierdoor ontstaat de volgende opgave:

On-) 33 Fraters af f 1000 f 33 000,
der-) 74 Zusters af f 925 68 450,
houd) 34 leeken af f 500 17 000,

Totaal f 118 450,

Invaliditeit 8% } 18 %
Verlofreizen 10% }

van f 118 450 = f 21 321

Inspectie f 2000
Opleiding in de kolonie en in het moederland met inbegrip van uitrusting en overtocht f 12 500
Vervoer (van en naar school, tusschen de eilanden) f 1 500
Onderhoud gebouwen f 7 500

Afschrijving op 28 scholen en onderwyswoningen 2½ %
van f 400 000 = f 10 000
Leermiddelen f 9 000

Bruto uitgaven f 182 271
Schoolgeld der U. L. O. scholen f 9 000

Netto bedrag der uitgaven f 173 271

Uit dit eindcijfer der kostenberekening moge blijken, welk gering gedeelte van de totale uitgaven tot dusverre door de genoten ondersteuning gedekt werd. Het aanzienlijk bedrag, waarmede de bijdrage voor het R. K. bijzonder onderwijs zal moeten worden verhoogd, indien het ontwerp wordt aangenomen, mag naar ondergeteekende meent, geen reden zijn om deze billijke verbetering zijn steun te weigeren. Ook moge niet voorbij gezien worden, dat opeening van andere bij andere scholen dan katholieke zeer goed mogelijk is. Wanneer deze aan de eischen der verordening voldoen, mag men het personeel, zeer waarschijnlijk alleen leeken, een billijke ondersteuning niet onthouden.

De nu voorgestelde regeling steekt nog altijd ongunstig af bij de in Suriname geldende, die in 1904 ingevoerd, in 1914 reeds door het Koloniaal bestuur onvoldoende werd geacht. Daar wordt voor de onderwijzers bij het bijzonder onderwijs het gemiddelde van maximum en minimum der opebare onderwijzers toegekend, zijnde:

Hoofd in Paramaribo:

verplicht { 1ste rang f 3 000,
= hoofdonderwijzer.
2de rang f 2 600,
toegelaten 3de rang f 975, = onderwijzer.

Hoofd in de districten:

verplicht { 1ste rang f 2 600,
2de rang f 1 950,
3de rang f 1 300,
(mogelijk) 4de rang f 600,

Onderwijzer in Paramaribo:

1ste rang f 2 400,
2de rang f 1 650,
3de rang f 975,
4de rang f 600,

Onderwijzer in de districten:

1ste rang f 1 650,
2de rang f 1 650,
3de rang f 975,
4de rang f 600.

Voor kweekelingen geen bijdrage, doch voor gehuwden 1ste en 2de rang f 200.

3de rang f 150,
4de rang f 100.

terwijl de bijdragen voor scholenbouw aanmerkelijk hooger zijn.

Aannemende, dat de 4 rangen van Suriname en de 4 klassen van Curaçao elkaar dekken, zou naar deze regeling voor de onderwijzers der Curaçaosche bijzondere scholen worden ontvangen:

3 hoofdonderwijzers hoofden van scholen af f 3 000 f 9 000.

16 onderwijzers 2de klasse: 6 hoofden stadsdistrict af f 2600 f 15 600.

53) 3 hoofden districten af f 1950 f 10 350.

7 onderwijzers af f 1650 f 11 550

37 onderwijzers 3de klasse: 3 hoofden stadsdistrict af f 975 f 2 925.

7 hoofden districten af 1300 f 9 100.

27 onderwijzers af f 975 f 26 325.

54 onderwijzers 4de klasse af f 600 f 32 400.

Totaal.... f 112 750,

Werden de gemiddelden der bezoldigingen van de openbare onderwijzers in de kolonie Curaçao tot grondslag genomen, dan zou de ondersteuning moeten bedragen:

3 hoofdonderwijzers 2500+3500 (3000) f 9 000

53 onderwijzers 1400+2500 (1950) 103 350

54 hulponderwijzers 800+1200 (1000) 54 000

Totaal.... f 166 350.

Het in 1914 in Suriname ingediende ontwerp-onderwijsverordening stelde voor ten behoeve van de onderwijzers der bijzondere scholen gelijke ondersteuning te verlenen, als de bezoldiging der openbare onderwijzers met gelijke bevoegdheden zou bedragen.

Ofschoon het niet noodig geacht wordt, ook nog vergelijkingen te maken met Nederlandch-Indië, meent ondergeteekende er toch op te moeten wijzen, dat ook daar bij ongeveer gelijke eischen hooger ondersteuning wordt verleend, dan in dit ontwerp wordt voorgesteld.

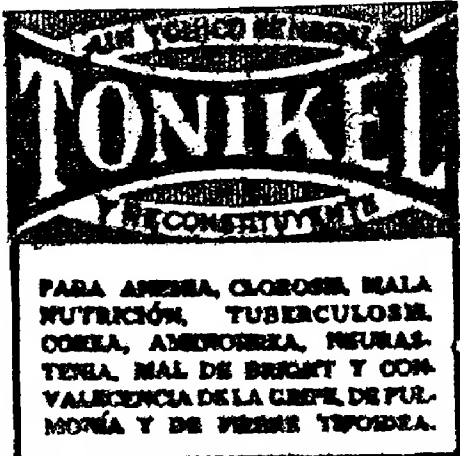
Ten einde Uwen Raad in de gelegenheid te stellen deze onderwerpen na te gaan, worden ulttreksels van

de betreffende regelingen en ontwerpen in Nederlandch-Indië en Suriname, benevens het ontwerp lager onderwijswet 1919, ontwerp Nijverheids onderwijs-wet ter inzage gezonden.

De gewijzigde tekst thans aangeboden kan gemakkelijk vergeleken worden met het ontwerp van 10 November 1917, doordat de veranderingen of anders gedrukt zijn of achter het artikel is aangegeven dat het nieuw is, wat ook „belangrijk gewijzigd” kan beteekenen. Bij elk artikel is bovendien het artikel van het ontwerp aangeduid, dat geheel of gedeeltelijk met het nieuwe overeenkomt.

Een overzicht der hoofdstukken en artikelen wordt tevens ter inzage verstrekt.

*) Dit percentage is gesteld in verband met artikel 198 van het ontwerp L. O. Wet.



Photographische Inrichting. Soublette et Fils, HOFFPHOTOGRAFEN

VAN



H. M. de Koningin der Nederlanden
BEKROOND

te Amsterdam 1883,
„ Antwerpen 1885,
„ Chicago 1893, en
„ Curaçao. Eerste Prijs Eremedaille, 1904.
„ Brussel, 1910
Curaçao, Waterkant, Otrabanda.

BEKENDMAKING.

De verkoop van Zilveren, Gouden en Juweelen voorwerpen beleend ter Spaar- en Beleen, bank van 1e Maart 1918 t.m. 31e Augustus 1918, onder No. 3185 U t.m. No. 2982 W, zal plaats hebben op Donderdag, den 13n November a.s. en volgende Donderdagen.

Belanghebbenden worden verzocht den verkoop te voorkomen, door de aanzuivering der verschuldigde interesten.

Curaçao, 8 November 1919.

De Voorzitter.

9

C. S. Gorsira.



Veranderbare Dotale Polissen.

De Veranderbare Dotale Polissen van de Colombiaansche Mutualiteits-Maatschappij omvat al de veroveringen van het hedendaagsche assurantie-wezen, in tijdperken van 10, 15, 20, 30 en 35 jaar, volgens onderstaand voorbeeld van iemand, die zich op 30 jarigen leeftijd eerst verzekerde bij dotale polis van 25 jaar voor eene som van \$ 5000.—, zijnde de jaarlijksche, door hem te betalen premie \$ 222.40.

Mocht de verzekerde vóór het 18e jaar, nadat de polis hem is verleend komen te sterven, dat zal de familie of zullen de in het stuk aangewezen rechtverkrigenden het verzekerde bedrag van \$ 5000.— in gereed geld ontvangen, doch indien het overlijden van den verzekerde plaats heeft in het 18e jaar of later, dan zullen de ontvangsten aldus zijn:

18e jaar	\$ 5443.60
19e "	5962.30
20e "	6511.95
21e "	7096.20
22e "	7715.—
23e "	8372.—
24e "	9667.25
25e "	9802.50

Aangezien de accumulaties berekend worden tegen een samengesteld interest, hooger dan speciaal andere buitenlandse verzekeringsmaatschappijen waarborgen, beveelt men hui aan, die voordeelige zaken wenschen te doen, een over dit polis-stelsel handelend prospectus te vragen ten kantore van de Mutualiteits-Bank, Agentschap van Curaçao.

Curaçao, 11 October 1919.

MUTUALITEITS-BANK.

AGENTSCHAP VAN CURAÇAO,

door de MUTUALITEIT S-BANK te Bucaramanga, Colombia, op dit eiland opgericht

Maatschappelijk kapitaal \$ 500,000 Goud.

Het belast zich met:

- den aan- en verkoop van wissels;
- incasseeringen bij opdracht;
- commissie-handel in 't algemeen;
- de vertegenwoordiging van buitenlandse handelshuizen;

e. de ontvangst en afzending van scheepsladingen.

Dit Agentschap, dat correspondenten heeft in de voornaamste steden van het Buitenland, waar er Banken zijn, neemt gelden a deposito in **Guldens, Pndn. Sterling, Peseta's** of **Francs** voor den termijn van niet minder dan een jaar, met voorafgaand advies van eene maand, een jaarlijkschen interest van 8 pCt toekennend.

Aangezien de directeur van dit Agentschap, de heer J. P. G. ECKER, terzelfdertijd gemachtigde-generaal van de Colombiaansche Mutualiteits-Maatschappij **Todos Para Todos** en van de Mutualiteits-Hypotheekbank van Bucaramanga, Colombia, is, die elk een kapitaal van \$ **500,000 Goud** heeft, vertegenwoordigt het ook die twee ondernemingen, zich dientengevolge eveneens belastend met de verrichtingen, die ten deele hare voornaamste zaken onderscheidenlijk uitmaken, nl.:

- de aanneming van verzekeringen op het leven, en
- den verkoop van effecten.

6—26

Curaçao, 1 October 1919.